



حكايات الألوان

COLOR
TALES



كل غرفة تبدأ بحكاية

Every room begins with a story

اختر حكايتك

Choose Your Tale

كان يا ما كان، في بيتٍ يشبه بيتكم تمامًا، جدارٌ هادئ ينتظر حكايته. وفي إحدى الليالي، قبل النوم بقليل، همس الجدران: «لو كنتُ أزرق، لصرتُ سماءً تبحر فيها سفن النجوم. ولو كنتُ ورديًا، لصرتُ بوابةً مملكةٍ من الحلوى». في هذا الكتاب ست حكايات، وفي كل حكاية عالم كامل: نجوم تبحر، وألغاز تنتظر محققها الصغير، وملاعب لا تتعب، ورحلات إلى آخر الخريطة، وقمر يهمس قبل النوم. اقلبا الصفحات معًا. أنت وصغيرك، وحين تلمع عيناه عند حكاية بعينها، فقد وجدتما لون غرفته.

Once upon a time, in a home much like yours, a quiet wall was waiting for its story. One night, just before bedtime, it whispered: "If I were blue, I would become a sky where star-ships sail. If I were pink, I would become the gate of a candy kingdom." Inside this book are six tales, and inside each tale a whole world: sailing stars, mysteries waiting for a little detective, playgrounds that never tire, journeys to the edge of the map, and a moon that whispers goodnight. Turn the pages together, you and your little one. When their eyes light up at one tale more than the rest, you have found the color of their room.

الحكايات الست · The Six Tales



رحلة النجوم
Star Voyage



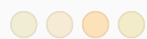
قصر الأحلام
Dream Palace



المحقق الصغير
The Little Detective



ملعب الأبطال
Heroes' Playground



المستكشف الصغير
The Little Explorer



همسات القمر
Moon Whispers





رحلة النجوم 01

STAR VOYAGE

حين يكتسي الجدار بأزرق السماء الهادئ، تهدأ الغرفة ويتباطأ إيقاع اليوم استعدادًا للنوم. اللّيلة يتحوّل سريرك إلى سفينة صغيرة تبحر بين الغيوم، والنجوم تعرف الطريق. أغمض عينيك أيها القبطان الصغير، فقد اخترنا هذه الدرجات الزرقاء لليالي الهادئة والأحلام الجميلة.

درجات الأزرق الهادئة تساعد طفلك على الاسترخاء والنوم العميق، ويصعب أن تجد أنسب منها لجدران غرفة النوم.

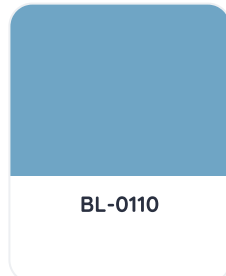
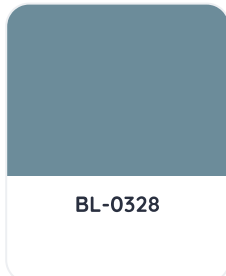
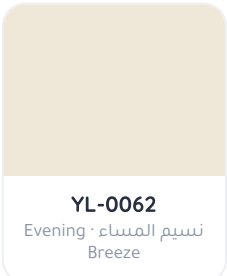
نصيحة 💡

Calm sky blue slows a whole room down. The light feels softer, the day winds down, and sleep comes closer. Tonight your bed turns into a little ship drifting between the clouds, and the stars know the way. Close your eyes, little captain. We picked these blues for quiet nights and deep, happy dreams.



Tip

Calm blues help children wind down and sleep deeper. For bedroom walls, they are hard to beat.





قصر الأحلام 02

DREAM PALACE

الوردي الناعم يمنح الغرفة دفئاً تشعر به طفلتك من أول نظرة. ويملاً المكان بالراحة طوال اليوم. أهلاً بك في قصر الأحلام، حيث تعيش الأميرات الصغيرات وتبدأ أجمل الحكايات. درجات رقيقة تمنح صغيرتك بداية يوم سعيدة ومليئة بالبهجة.

درجات الوردي الناعمة تمنح الغرفة دفأها وهدوءها مغاً، وتشعر طفلتك بينها بالأمان والمحبة.

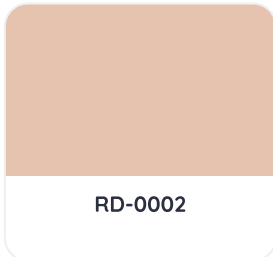
نصيحة 💡

Soft pink makes the room feel warm and welcoming from the very first moment. Welcome to the Dream Palace, a magical space where little princesses live and beautiful stories begin. These gentle shades bring joy and comfort to your little girl's day.



Tip

Soft pink warms a room and settles it at the same time. Your little girl will feel safe and loved in it.





المحقق الصغير 03

THE LITTLE DETECTIVE

الأخضر يساعد الذهن المشغول على الهدوء والتركيز، وهو مريح للعين في ساعات المذاكرة الطويلة. وصلت قضية جديدة أيها المحقق الصغير! أحضر عدستك المكبرة ودفترك السري. في هذه الغرفة الخضراء الهادئة يتحوّل الواجب إلى مغامرة، ولا يصمد أي لغز أمام ذهنٍ صافي.

الأخضر الهادئ يريح العين ويساعد على التركيز، جربه في ركن الدراسة وحول طاولة الواجبات.

نصيحة 💡

Green helps a busy mind settle and focus. It is easy on the eyes and makes thinking feel lighter. A new case just came in, little detective! Grab your magnifying glass and your secret notebook. In this quiet green room, homework starts to feel like an adventure, and no mystery can hide from a clear head.



Tip

Restful greens are easy on the eyes and good for focus. Try them around the study corner and homework desk.





ملعب الأبطال 04

HEROES' PLAYGROUND

الأصفر والبرتقالي يوقضان الغرفة كلها، ويملآن الجو طاقةً تدعو للحركة واللعب. انطلقت صافرة البداية! اقفز وتسلق وسجل هدفك الأول. في هذا الملعب المشمس بطولة جديدة كل يوم، وأنت نجمها الأول.

درجات الأصفر والبرتقالي تحرك الأطفال نحو اللعب والنشاط. وستلاحظ الفرق في سعادتهم بنفسك.

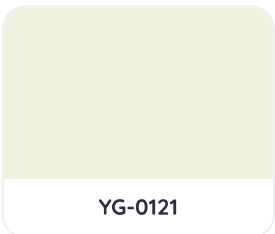
نصيحة

Yellow and orange wake a room up. They put energy in the air and make you want to move. There goes the whistle! Jump, climb, score your first goal. In this sunny playground there is a new championship every day, and you are the star of it.

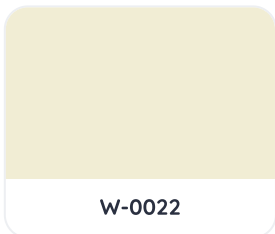


Tip

Yellow and orange shades get children moving, and you can see the difference in how happily they play.



YG-0121



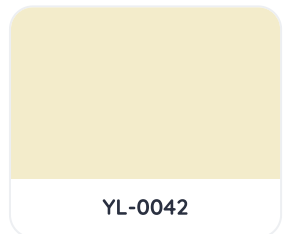
W-0022



W-0028



OR-0024



YL-0042



المستكشف الصغير 05

THE LITTLE EXPLORER

الدرجات الترابية الدافئة تمنح الغرفة ثباتاً وطمأنينة، وتغرس في قلب طفلك الشجاعة الهادئة التي يحتاجها كل مستكشف. احزم حقائبك وأمسك بوصلتك! خلف هذا الباب رحلة سفاري مذهشة: خرائط وكنوز ومغامرات لا تنتهي، بألوانٍ مستوحاة من رمال الصحراء ودفء الطين.

الدرجات الترابية الدافئة تمنح طفلك إحساساً بالطمأنينة، وتبقى جميلة بعد سنوات، حين يكبر مستكشفك الصغير.

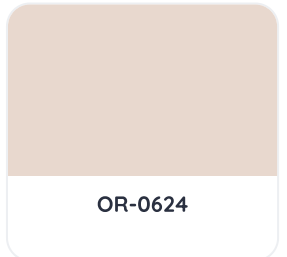
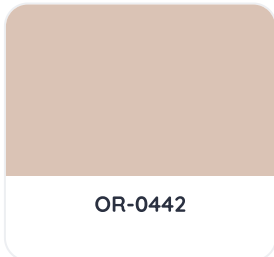
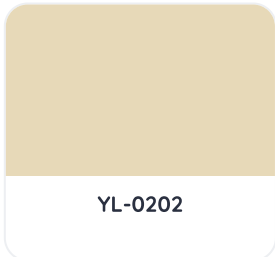
نصيحة 💡

Warm earthy tones make a room feel steady and safe, and that quiet confidence is exactly what a young explorer runs on. Pack your bag and grab your compass! A safari waits behind this door, with maps and treasures and adventures that never run out, in colors borrowed from desert sand and warm clay.



Tip

Warm earthy tones make children feel settled and secure, and they still look right years later, when your little explorer is not so little anymore.





همسات القمر 06

MOON WHISPERS

درجات الليلي الهادئة تُخَفِّف ضجيج اليوم، فتغدو الغرفة عشًا ناعمًا يسبق النوم. يقترب القمر من نافذتك ليهمس لك أن وقت الأحلام قد حان. الغيوم وسادتك، والنجوم لحافك. تصبح على خير يا صغيري.

درجات الليلي الناعمة تهدئ الحواس قبل النوم، وتليق بغرف الرضّع والأطفال الصغار.

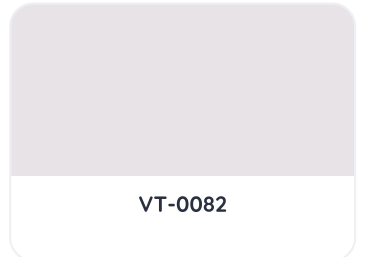
نصيحة 💡

Quiet lilac turns down the noise of the day. The room softens into a little nest, ready for sleep. The moon leans close to your window and whispers that it is time to dream. The clouds will be your pillow and the stars your blanket. Goodnight, little one.



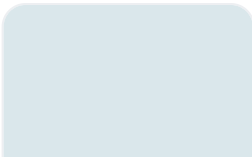
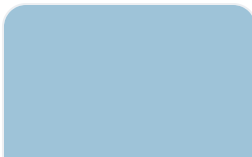
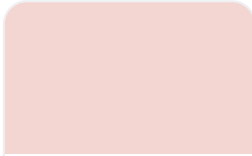
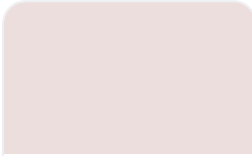
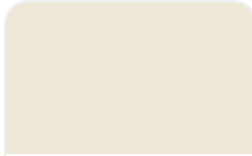
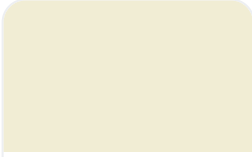
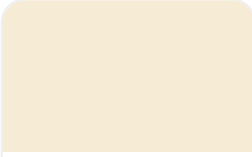
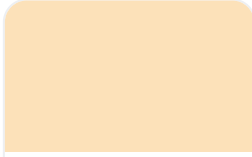
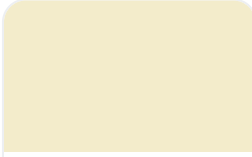
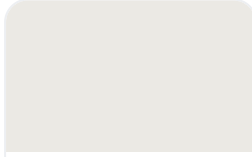
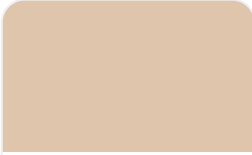
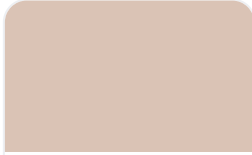
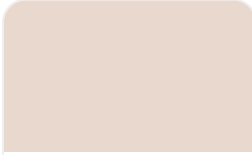
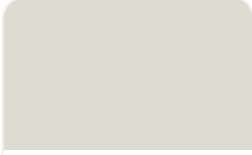
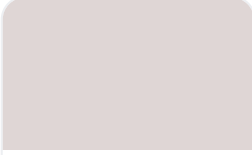
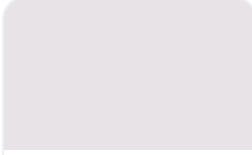
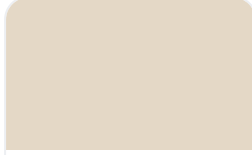
Tip

Soft lilac calms the senses before bedtime. It suits nurseries and toddler rooms beautifully.



فهرس الألوان

Colors Index

 W-0044	 BL-0328	 BL-0110	 BL-0106	 BL-0184
 RD-0002	 RD-0046	 RD-0122 بنك كريم PINK CREAM	 MG-0102	 YL-0062 نسيم المساء Evening Breeze
 GR-0948	 GR-0942	 GR-0704	 GR-0586	 RD-0112
 W-0022	 W-0028	 OR-0024	 YL-0042	 G-0004 حليب Milk
 YL-0202	 OR-0082	 OR-0442	 OR-0624	 YG-0121
 YG-0383 حصاد نجد Najd Harvest	 RD-0344	 MG-0130	 VT-0082	 OR-0522 عسل بري Wild Honey



وتبدأ حكاية طفلك من هنا

And your child's tale begins here



Follow Us · تابعنا



Customer Service · خدمة العملاء

+966 11 428 0000

دهانات تايم
TIME PAINTS



شركة الضمان لمواد البناء
Al-Daman Building Materials Co.

www.timepaints.com